PASTOR/PÁRROCO/ CHÁNH XÚ

Rev. Dickens Remy

ASSOCIATE PASTOR/PASTOR ASOCIADO/PHÓ XÚ

Rev. Phien Van Pham

ENGLISH MASS

Monday-Saturday: 7:30 am Saturday Vigil 4:30 pm Sunday 7:30 am & 10:30 am

CONFESSIONS

3:00pm-4:00pm (located in the corner room in the back of the church)

MISA EN ESPANOL

Domingo 12:00pm & 5:00pm

Miércoles: 6:30pm

RECONCILIACION

Miércoles: 6:00pm (ubicado en la sala de la esquina en la parte trasera de la iglesia)

THÁNH LỄ CHIỀU THỨ BẦY

6:15 Pm

Thánh lễ chúa nhật: 9:00 Am

Thứ hai-thứ bấy: 7:30 Am (tiếng anh)

Thứ năm: thánh lễ việt nam 6:30 Pm (thánh lễ kính lòng chúa thương xót)

Thứ sáu: thánh lễ việt nam

6:30 Pm

XƯNG TỘI THỨ BẦY

3:00 Pm-4:00 pm (tiếng anh) nằm trong căn phòng góc phía sau nhà thờ

OFFICE HOURS/ HORAS DE LA OFICINA/ GIÒ HÀNH CHÍNH

Monday/Lunes - Thursday/ Jueves: 9:00 am - 4:30 pm

Closed/Cerrado: 12:00-1:00 pm



IGLESIA CATOLICA DEL ESPIRITU SANTO | GIÁO XỨ CHÚA THÁNH LINH

2725 55th Street, San Diego, CA 92105

October 29, 2023



THIRTIETH SUNDAY IN ORDINARY TIME

"For they themselves openly declare about us what sort of reception we had among you, and how you turned to God from idols to serve the living and true God and to await his Son from heaven, whom he raised from the dead, Jesus, who delivers us from the coming wrath."

1 Thes 1:5c-10

Office: (619) 262-2435 Fax: (619) 262-8718

Email: linda@holyspiritsd.org Website: www.holyspiritsd.org

WEEKLY PRAYER

Sunday Readings (

Reading 1: Ex 22:20-26

"If ever you wrong them and they cry out to me, I will surely hear their

Reading 2: 1 Thes 1:5c-10

"And you became imitators of us and of the Lord, receiving the word in great affliction, with joy from the Holy Spirit, so that you became a model for all the believers in Macedonia and in Achaia."

Gospel: Mt 22:34-40

"You shall love the Lord, your God, with all your heart, with all your soul, and with all your mind. This is the greatest and the first commandment. The second is like it: You shall love your neighbor as yourself. The whole law and the prophets depend on these two commandments."

Mass Intentions/Intenciones de Misa				
Saturday	Oct 28th	4:30 pm –Miguel, Connie & Dennis Sisto +		
Sunday	Oct 29th	7:30 am-Vincenzo Foschetti+		
Sunday	Oct 29th	9:00 am – Vietnamese Community		
Sunday	Oct 29th	10:30 am – Roger Fortaleza +		
Sunday	Oct 29th	12:00 pm – Senen Castillo +		
Monday	Oct 30th	7:30 am – Mikko Martinez		
Tuesday	Oct 31st	7:30 am – Holy Spirit Community		
Wednesday	Nov 1st	7:30 am – Jose & Ana Borja + 12:05 pm- Holy Spirit Community 4:30 pm-Holy Spirit Community 6:00 pm-Vietnamese Community 7:30 pm-Hispanic Community		
Thursday	Nov 2nd	7:30 am-Lorraine Bergeron-Moss + 12:05 pm- Holy Spirit Community 4:30 pm-Holy Spirit Community 6:00 pm-Vietnamese Community 7:30 pm-Hispanic Community		
Friday	Nov 3rd	7:30 am – John Paul & Lucille Dienes		
Saturday	Nov 4th	7:30 am – Holy Spirit Community		



WELCOME TO HOLY SPIRIT CATHOLIC CHURCH!

We invite you to participate, share your talents, and register. Look to page five for information about registering.

Readings for the Week

Monday	Rom 8:12-17; Lk 13:10-17
Tuesday	Rom 8:18-25; Lk 13:18-21
Wednesday	Rv 7:2-4, 9-14; 1 Jn 3:1-3;
	Mt 5:1-12a
Thursday	Wis 3:1-9; Rom 6:3-9; Jn
	6:37-40
Friday	Rom 9:1-5; Lk 14:1-6
Saturday	Rom 11:1-2a, 11-12, 25-
	29; Lk 14:1, 7-11

Saintly Feasts of the Week

All Saints Day - Nov. 1

Saint Martin de Porres, Religious - Nov. 3 Saint Charles Borromeo, Bishop - Nov. 4



Saint Charles Borromeo Pray for Us

Prayer Corner

Prayer to Our Lady, Queen of Peace

God our Father, Creator of the world, you establish the order which governs all ages. Hear our prayer and give us peace in our time that we may rejoice in your glory and praise you without end. Mary, Queen of Peace, look upon us kindly. Through your prayers obtain for us the gift of peace which Your Son promised. We ask this through the same Lord Jesus Christ, Prince of Peace, Son of God, Son of Mary who lives and reigns with the Father and the Holy Spirit, one God, forever and ever. Amen.

CATHOLIC FUN ZONE

WORD SEARCH

В Q S Ε 0 R Ε G G Ε S S R R W G Н F Ε Χ S G G D Н Q D G W Q Κ S G G 0 S Ν Χ Т Т G Н Ν R Ε Н Ε S C 0 Ν S Н S Ε 0 Ε S W 0 S C Т C U Χ Υ S Ε Т G D Ζ Т Ε R Ε Т Ζ D Ζ Υ C G Χ K C Н S 0 C C S Ε Ε Т Т S S

St John
Holy Family
StChristopher
St. Anne
StClare
stvivian
OurLadyoftheRosary

St Gabriel St Joan of Arc St,Bernadette StJoseph StXavier stmichael St,James

St. Rose St.Lambert St.Maximillian St Teresa stbartholomew StMatthias

Create Your Own Prayer

Write a Prayer for a Family Member, Friend, or Pet That Has Passed Away.

Dear God,	
	Amen

PLACE YOUR AD HERE AND SUPPORT OUR PARISH BULLETIN TODAY!

PLEASE CONTACT LINDA IN THE OFFICE.



PARISH COMMUNITY ANNOUNCEMENTS

Do We Celebrate All Hallows?

Halloween is an unofficial holiday celebrated with candy. children in colorful costumes, and neighbors decorating their porches with carved pumpkins. We recognize that some people of faith do not celebrate it assuming that the holiday is associated with evil practices.

The Vatican News, the official news outlet reporting on the Global Catholic Church and the operations of the Holy See. included a statement made by Bishop David Konderla of Tulsa, Oklahoma that answers our questions about Halloween. Konderla states the necessity of, "maintaining the Catholic meaning and purpose of all holy days, especially those which have been adopted and adapted by the culture around us". He explains in his "Memorandum on the Celebration of Halloween" that dressing up and partaking in the holiday can be done in a Catholic spirit. He is correct given that Halloween is rooted in the Catholic faith because it is the vigil or "Eve" of "All Hallows" also known as All Saints Day celebrated on November 1. All Saints Day is a Holy Day of Obligation and the day after is All Souls Day on Nov 2— a day we pray for the souls in purgatory and all our deceased loved ones.

Halloween is the beginning point of the conversation about death. It is our reminder to take death seriously, "So just as we commemorate the feast of All Saints on November 1st, beginning with All Hallows' Eve on Halloween, we also think about and turn our minds really, to the last things: death, judgment, heaven, and hell." says Konderla. Modern culture advertises characters like ghouls and ghosts because that is how the holiday is commercialized but for Catholics, it reminds us of the true meaning of Halloween which is to pray for the dead, "And really our focus should be, since we comed them as her family. She 'adopted' all must die and are destined to judgment, how then we to live?" Konderla emphasizes here that this three-day celebration is meant to refocus our attention on living a virtuous ents passed away-". life to avoid suffering after death.

Coffee and Donuts Sale

Do you like breakfast burritos and tacos? Holy Spirit Youth Group will be having a food sale in the hall from 7:30am - 2:00pm this Sunday October 29! Come down to the parish hall to support this ministry and have a meal after mass.



PARISH FINANCIAL CORNER

Offerings (October 21 & 22, 2023-Cash/ Check-Regular Sunday Collection): \$6,914 Other Income Sources (Candles, Baptisms, Mar-

riages, and Funerals): \$470.00

Online Giving (October 15-21, 2023): \$ 267.94

Total donations: \$7,651.94

We thank you for your generosity!



Remembering Lorraine

"She became friends ANYWHERE AND EVERYWHERE. She was a naturally loving person and NEVER met a stranger." These are some of the many characteristics that describe our former parishioner Lorraine Mary Bergeron-Moss. Lorraine was born on November 28, 1935, and passed away on the Feast Day of Guardian Angels on October 2, 2023. Her love for life was best shown through her service to others as she helped hundreds of people over the years by "answering questions, finding jobs, lending

money, sponsoring events, donating her time, making dinners, dancing, laughing with and loving everyone she met." It is for this reason that Lorraine was said to have 4,000 children in addition to her four biological children Lori, Kenneth, Bernadette, and Stephan. "She invited many people to her home where she weland 'raised' many children over the years especially after one or more of their par-



She remained a devoted Christian servant not just in her personal life but also at Holy Spirit. Her true calling was working as a church secretary and she worked on church affairs and festivals for Holy Spirit from 1993-2004. She was a member of our parish community for over 33 years and worked with Msgr. Lechner, Deacon Marvin, and others. Thank you Lorraine for all you have done and all that you were! To read more about her life search bit. ly/3tUuQSb.

Funeral for Lorraine Bergeron-Moss is this Friday, **November 3, 2023**

Viewing 10am; Rosary 10:30am, Mass 11am, Reception 12pm - Parish Hall.

The family welcomes parish friends. Anyone wishing to help, please bring a salad, vegetable dish or dessert to share for the reception to the Hall at 9:45am. Thank You!

ANNOUNCEMENTS

Upcoming Masses at Holy Spirit

Nov 1 -All Saints Day masses will be 7:30am, English 12:05 pm English 4:30 pm English 6:00 pm Vietnamese 7:30 pm Spanish (No 6:30 pm Spanish Mass on this Day)

Nov 2 – All Souls Day masses will be

7:30 am English 12:05 pm English

4:30 pm English

6:00 pm Vietnamese (No 6:30 pm Vietnamese Mass on this Day)

7:30 pm Spanish

11/23 THANKSGIVING DAY

9:00 AM

Only 1 mass on this day

Daylight Sayings - Fall Back

Daylight Savings Time ends on Sunday, November 5, 2023. Please turn your clocks back 1 hour on Saturday night, November 4, 2023 in order to be on time for Mass the next day. Thank you.

2023 Hispanic Community Festival Updates

The Hispanic Community at our parish, Holy Spirit Catholic Church, raised a total of \$10,985 after deducting festival related expenses from the Hispanic Community Festival which was held at our parish on Sunday. September 17, 2023 from 8:30 am to 8:00 pm. Thank you for coming to support the Hispanic Community with their sales. The proceeds were used to meet the operating needs of the parish.

La comunidad hispana de nuestra parroquia, la Iglesia Católica del Espíritu Santo, recaudó un total de \$10,985 después de deducir los gastos relacionados con el festival del Festival de la Comunidad Hispana que se llevó a cabo en nuestra parroquia el domingo 17 de septiembre de 2023 de 8:30 am a 8:00 pm. Gracias por venir a apovar a la comunidad hispana con sus ventas. Las ganancias se utilizaron para satisfacer las necesidades operativas de la parroquia.

2023 Parish Festival Updates

Our parish had raised a total of \$54,064.86 from the Parish Festival this past July 14, 15 and 16, 2023 after deducting festival related expenses. The funds were used to cover the operational expenses of the parish. Thank you very much to everyone who had volunteered to help set up, work and take down the booths and also to you and your families as well for your generous support!

Mass with the Cardinal

Nov 2nd, All Souls Day. Cardinal McElroy will celebrate Mass to pray for all deceased people. After Mass, the Vietnamese community will go to Our Lady Of Lavang to pray and share some snacks.

Ngày 2 tháng 11, Ngày Lễ Các Linh Hồn. Đức Hồng Y McElroy sẽ cử hành Thánh lễ cầu nguyên cho tất cả những người đã qua đời. Sau Thánh lễ, cộng đoàn người Việt sẽ đến Đức Mẹ Lavang để cầu nguyện và chia sẻ chút đồ ăn nhę.

Day of the Dead Altars

There are going to be 2 altars for families to bring their deceased loved ones' photos at Holy Spirit. But don't forget to grab them after Mass!

Habrá 2 altares para que las familias traigan las fotos de sus seres queridos fallecidos al Espíritu Santo. ¡Pero no olvides cogerlos después de Misa!

Annual Catholic Appeal

Our 2023 Annual Catholic Appeal assessment is \$18,000.00 for the parish. With your support, we will meet our Diocesan goal for this year. Any overage paid will return to the parish to help cover parish expenses.

Total Contributions as of October 25, 2023: \$ 24,369.50.

Thank you to everyone who has already contributed to this important cause and if you haven't already done so, you are highly encouraged to donate to this cause which helps support many programs in our Diocese. Please remember it's not too late to donate to the Annual Catholic Appeal; you still have until December 31, 2023 to make a donation! Thank you in advance for your support with this year's Annual Catholic Appeal and May God continue to bless you and your families.

Devotions/Oraciones

Our Mother of Perpetual Help (English) Every Tuesday after 7:30am Morning Mass in the Church

Divine Mercy (Trilingual-English, Spanish, & Vietnamese) The Last Sunday of Every Month at 2:30PM Inside the Church

Devoción al Sagrado Corazón de Jesús (español) Todos los miércoles después de la misa en la tarde de las 6:30 p.m. en la iglesia

Adoration Chapel/ Horario De la Capilla De Adoración

7:30a.m.-10:00p.m. 7 days a week/7 días a la semana



Place Your Announcement in the Bulletin!

Our bulletin is looking for content that features ungiue aspects of our parish or around the Diocese of San

Diego. To add your announcement or event, text the bulletin editor at (619)-

710-9179 or email rosiep1399@gmail.com before Wednesdays at

11:59pm. Please provide all text and graphics.



Space is limited on a first come first serve basis and no guarantees.

PARISH RESOURCES

Sacraments and Ministries/ Sacramentos y Ministerios

Sacrament of Baptism	Patty Sierra (619) 850-6109
Sacrament of Holy Eucharist/First Communion	
Sacrament of Reconciliation	(619)-262-2435 or Saturdays at 3:00pm
Sacrament of Confirmation	Tania Vidal (619) 905-6158
Sacrament of Marriage	(619) 262-2435
Quinceañeras	Patty Sierra (619) 850-6109
Educacion Religiosa	Erica Manjarrez (619)-957-5937
RICA y BibliaIgnacio Echeveria (619)	900-8986 y Jesus Cabrera (619) 408-7079
Monaguillos	Alma Gastelum (619) 787-1188
Encuentros de Conversion	Jesus Lopez (619) 977-4268
Matrimonios	(619) 384-8460 o (619) 382-5771
Vietnamese Religious Education	Mr. Lee Do (619)-261-5556
RCIA	Steve Coram 1-(858)-566-3993
Knights of Columbus	Duc Tran (858)-414-0898

Reporting Abuse/Denunciar Abuso

If you or someone you know has been a victim of harassment or sexual abuse by a priest or staff member please call (858) 490-8353 or email misconduct@sdcatholic.org for help. For more information on this matter; safeinourdiocese.org/.

Si usted o alguien que conoce ha sido víctima de acoso o abuso sexual por parte de un sacerdote o miembro del personal, llame al (858) 490-8353 o envíe un correo electrónico a misconduct@sdcatholic.org para obtener ayuda. Para más información sobre este asunto: safeinourdiocese.org/.

Join our parish today by registering in the Office or online: holyspiritsd.org/join-our-parish/.

Anointing of the Sick

In case of an emergency, please call 619-952-5963 or email linda@holyspiritsd.org, please provide your name, and phone number, and the reason for your call. If you are at the hospital, please call the Chaplain on site for anointing.

Unción De Los Enfermos

En caso de emergencia, llame a 619-952-5963 o envíe un correo electrónico a linda@ holyspiritsd.org, proporcione



su nombre, número de teléfono y el motivo de su llamada. Si está en el hospital, llame al Capellán en el lugar para la unción.

¿Celebramos Halloween?

Halloween es una festividad no oficial que se celebra con dulces, niños con disfraces coloridos y vecinos decorando sus porches con calabazas talladas. Reconocemos que algunas personas de fe no lo celebran asumiendo que la festividad está asociada con prácticas malvadas.

The Vatican News, el medio oficial de noticias que informa sobre la Iglesia Católica Mundial y las operaciones de la Santa Sede, incluyó una declaración hecha por el obispo David Konderla de Tulsa, Oklahoma, que responde a nuestras preguntas sobre Halloween. Konderla afirma la necesidad de "mantener el significado y propósito católico de todos los días santos, especialmente aquellos que han sido adoptados y adaptados por la cultura que nos rodea". Explica en su "Memorando sobre la celebración de Halloween" que disfrazarse y participar en la festividad se puede hacer con un espíritu católico. Tiene razón dado que Halloween tiene sus raíces en la fe católica porque es la vigilia o "Víspera" de "Todos los Santos", también conocido como Día de Todos los Santos, que se celebra el 1 de noviembre. El Día de Todos los Santos es un día santo de precepto y el día siguiente es el Día de Todos los Difuntos el 2 de noviembre, un día en el que oramos por las almas del purgatorio y por todos nuestros seres queridos fallecidos.

Halloween es el punto de partida de la conversación sobre la muerte. Es nuestro recordatorio de tomar en serio la muerte: "Así como conmemoramos la fiesta de Todos los Santos el 1 de noviembre, comenzando con la víspera de Todos los Santos en Halloween, también pensamos y dirigimos nuestra mente a las últimas cosas: la muerte, juicio, cielo e infierno". dice Konderla. La cultura moderna anuncia personajes como demonios y fantasmas porque así es como se comercializa la festividad, pero para los católicos, nos recuerda el verdadero significado de Halloween, que es orar por los muertos: "Y real-

mente nuestro enfoque debería ser, ya que todos debemos morir". y estamos destinados al juicio, ¿cómo entonces viviremos?" Konderla enfatiza aquí que esta celebración de tres días tiene como objetivo volver a centrar nuestra atención en vivir una vida virtuosa para evitar el sufrimiento después de la muerte.

LET'S CATCH UP WITH OUR DIOCESE!



Mission San Luis Rey Retreat Center

MARCH

1 - 3

2024

Join the Archdiocese of Los Angeles, the Diocese of Orange and the Diocese of San Diego for this unique experience of Christ's healing. For more information, contact Janelle at jperegoy@sdcatholic.org

Register at https://rcbo.org/acod

\$325 for Single Occupancy, \$375 for Double Occupancy before Jan. 15

Bilingual Celebration of the 800th Anniversary of the **Christmas Nativity Scene**

The Franciscan family invites you to a joyous celebration of the 800th anniversary of the Christmas Nativity scene created by St. Francis of Assisi. On November 16 at 6:30pm, a prayer ritual, consisting of Readings and Carols, will be held at the Immaculate Conception Church in Old Town. Please bring a figurine from your own family Christmas crèche to be blessed and brought back home for your family Christmas celebration.

In the year 1223, St. Francis of Assisi prepared a live Nativity scene near the village of Greccio, Italy. St. Francis wanted the People of God to experience the humanity of Jesus and the poor circumstances of his birth in a stable in Bethlehem. Beginning with his humble birth, Jesus lived a fully human life, in order to show us how to do the same. Please join us to hear more about and celebrate the joyous event at Greccio on that Christmas Eve night.

The Franciscan Family looks forward to celebrating this beautiful 800th anniversary with you!



EXPLORER

November 4, 2023

8:30am - 3:30pm

Explorer Day provides men an opportunity to learn more about the priesthood and how to discern God's call

TO REGISTER, CONTACT YOUR PARISH PRIEST

FOR MORE INFORMATION, CONTACT CARMEL MAGLALANG 858-490-8389 • cmaglalang@sdcatholic.org



CLIMATE CRISIS TO AATE RESILIENCE: NH COMMUNITIES

SPONSORED BY THE ASSOCIATION OF UNITED STATES CATHOLIC PRIESTS, AUSCR

You are invited to a presentation on priestly leadership in a time of crisis presented by DR. V. RAMANATHAN, a member of the Governing Council of the Pontifical Academy of Sciences and renowned scientist at the University of California San Diego

- · Tuesday, November 14th
- 6:30PM EST | 3:30PM PST
- Join us in person at the San Diego Pastoral Center or via zoom.
- Register at <u>bit.ly/CC-AUSCP</u> or scan the OR code





DR. RAMANATHAN advised POPE FRANCIS on Laudato Si', 2014

In 2015, Pope Francis addresses all people saying: "We are witnessing a disturbing warming human activity...based on the intensive use of

October 4th, 2023, he argues in "Laudate Deum," "Eight years have passed, and I have realized that our responses have not been adequate, while the world is nearing the breaking point."

Dr. Ramanathan has said, "Laudato Si' is the best thing ever written on the human dimension of climate change.

He calls all Catholic priests to become informed and to display moral and spiritual leadership in your parishes and communities. JOIN US!